

THE THIRTIETH LEGISLATURE OF AMERICAN SAMOA

Second Regular Session

Begun and held at Fagatogo, Tutuila, American Samoa  
on Monday, the ninth day of July  
two thousand and seven

AN ACT APPROPRIATING FUNDS FROM THE SPECIAL REVENUE ACCOUNT NO. 1002214512 FOR THE PURCHASE AND OUTFITTING OF FOUR NEW VEHICLES FOR THE DEPARTMENT OF PUBLIC SAFETY, AND PROVIDING FOR AN EARLY EFFECTIVE DATE.

Preamble:

Due to the emergency need to fund new vehicles for the Department of Public Safety in the performance of critical functions concerning the public health, safety and welfare of the citizens of the Territory, this Act becomes effective immediately upon passage by the Legislature and approval by the Governor.

BE IT ENACTED BY THE LEGISLATURE OF AMERICAN SAMOA:

**Section 1. Appropriation of funds.**

There is appropriated from the Special Revenue Account No. 1002214512, the sum of \$126,000.00 for the purpose of purchasing and outfitting four new police vehicles from the United States General Services Administration, for use by the American Samoa Department of Public Safety.

Any funds remaining unexpended and unobligated after the purchase and outfitting of these vehicles shall be returned to Special Revenue Account No. 1002214512."

**Sec 2. Effective date.**

**Due to the emergency need to fund new vehicles for the Department of Public Safety in the performance of critical functions concerning the public health, safety and welfare of the citizens of the Territory, this Act becomes effective immediately upon passage by the Legislature and approval by the Governor.**

*Lolo M. Moliga*  
LOLO M. MOLIGA  
President of the Senate

*Savali Talavou Ale*  
SAVALI TALAVOU ALE  
Speaker, House of Representatives

Hereby Approved this 25<sup>th</sup> day of September 20 07  
*[Signature]*  
Governor Of American Samoa

NOFOAIGA TOLUSEFULU FONO FAITULAFONO A AMERIKA SAMOA

Fono Tele Lona Lua

Nofolia ma usua i Fagatogo, Tutuila, Amerika Samoa  
Aso Gafua, aso iva o Iulai  
lua afe ma le fitu

O SE TULAFONO E FA'ASOAINA AI TUPE MAI LE TEUGATUPE MAUA FA'APITOA NU. 1002214512 MO LE FA'ATAUINA O TA'AVALE FOU E FA MO LE MATAGALUEGA O LE SAOGALEMU LAUTELE, MA SAUNIA AI MO SE ASO TAUALOA VAVE.

Fa'atomuaga:

Taluai ona o se mana'oga fa'ānatinati i le fa'atupeina o ta'avale fou mo le Matagaluega o le Saogalemu Lautele i le fa'atinoina o mana'oga taua e fa'ataui i le soifua maloloina o le lautele, puipuija ma le saogalemu o tagatanu'u o le Teritori, o lenei tulafono o le a taualoa vave pe a pasia e le Fono Faitulafono ma fa'amaonia e le Kovana.

IA FAATULAFONOINA E LE FONO FAITULAFONO A AMERIKA SAMOA:

**Maga 1. Fa'asoaina o tupe.**

O lo'o i ai le fa'asoaga mai le Teugatupe Maua Fa'apitua Nu. 1002214512, le aofa'i e \$126,000.00 mo le fa'amoemoe e fa'atauina ai ta'avale fou e fa'aleoleo mai le Puleaga o Tautua Lautele a le Iunaita Setete, mo le fa'aaogaina e le Matagaluega o le Saogalemu Lautele o Amerika Samoa.

So'o se tupe e le'i fa'atulagaina ma fa'aaogaina pe a mae'a ona fa'atauina ma tu'uina atu ia ta'avale o le a toe fa'afoi i le Teugatupe Maua Fa'apitua Nu. 1002214512."

Maga 2. Aso taualoa.

Taluai ona o se mana'oga fa'anatinati i le fa'atupeina o ta'avale fou mo le Matagaluega o le Saogalemu Lautele i le fa'atinoina o mana'oga taua e fa'atatau i le soifua maloloina o le lautele, puipuia ma le saogalemu o tagatanu'u o le Teritori, o lenei tulafono o le a taualoa vave pe a pasia e le Fono Faitulafono ma fa'amaonia e le Kovana.

*Lolo M. Moliga*  
LOLO M. MOLIGA  
Peresetene, Maota Maualuga

*Savali Talavou Ale*  
SAVALI TALAVOU ALE  
Fofoga Fetalai, Maota o Suii

*[Signature]*  
Hereby Approved this 25<sup>th</sup> day of September 20 07  
Governor Of American Samoa